IM1-HEM-7183-CAP/HEM-7183-LAP-01-06/2024
3150319-6B

OMRON

Automatic Blood Pressure Monitor

Model EZ Power (HEM-7183-C)
EZ Large (HEM-7183-L)

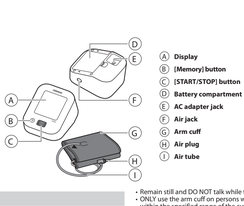
English

Instruction Manual 1: Safety and Other Information

For symbols information, refer to "Symbols Description" section.

Intelli sense

CE 0197



Introduction

Thank you for purchasing the OMRON Automatic Blood Pressure Monitor. This blood pressure monitor uses the oscillometric method of blood pressure measurement. This means this monitor detects your blood movement through your brachial artery and converts the movements into a digital reading.

Safety Instructions

This instruction manual provides you with important information about the OMRON Automatic Blood Pressure Monitor. To ensure the safe and proper use of this monitor, READ and UNDERSTAND all of these instructions. **If you do not understand these instructions or have any questions, contact your local OMRON representative before attempting to use this monitor. For specific information about your own blood pressure, consult with your physician.**

Intended Use

Intended Purpose

This device is a digital monitor intended for use in measuring blood pressure and pulse rate in adult patient population. The device also detects the appearance of irregular heartbeats during measurement and indicates this via a symbol with the measurement result.

Intended Patient

Adult patient population

Intended Users

Adult population (may include patients themselves) who can understand this instruction manual.

Clinical Benefit

Patient's blood pressure can be measured non-invasively and simply in the home environment.

Type of Use

This monitor is intended to be multiple patient multiple use.

Limitation

Patient's arm circumference must be 17 - 42 cm.

Indication

This device is used by healthy individuals, patients with hypertension, patients with health-conscious individuals, in a general household situation for measuring blood pressure and pulse rate.

Receiving and Inspection

Remove this monitor and other components from the packaging and inspect for damage. If this monitor or any other component is damaged, DO NOT USE and consult with your local OMRON representative.

Important Safety Information

Read the Important Safety Information in this instruction manual before using this monitor. Follow this instruction manual carefully for your safety.

Keep for future reference. **For specific information about your own blood pressure, consult with your physician.**

Contraindications

- DO NOT use this monitor on an injured arm or an arm under medical treatment.
- DO NOT apply the arm cuff on your arm while on an intravenous drip or blood transfusion.
- DO NOT use this monitor on infants, toddlers, children or persons who cannot express themselves.

Side Effects

- Taking measurements more often than necessary may cause bruising due to blood flow interference.
- Inflating to a higher pressure than necessary may result in bruising of the arm where the cuff is applied. NOTE: refer to "If your systolic pressure is more than 210 mmHg" in the end of instruction manual 2 for additional information.
- Stop using this monitor and consult with your physician if you experience skin irritation or discomfort.

Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.

- DO NOT adjust medication (including altering your dose of any drug or treatment) based on readings from this blood pressure monitor. Take medication as prescribed by your physician. Only a physician is qualified to diagnose and treat high blood pressure and heart related conditions.
- NEVER diagnose or treat yourself based on your readings. ALWAYS consult with your physician.
- If you are experiencing any symptoms or concerns, consult with your physician.
- DO NOT poitpone/stop regular checkups or physician visits based on the results that you are getting from this monitor.
- DO NOT use this monitor in areas containing high frequency (HF) surgical equipment, magnetic resonance imaging (MRI) equipment, computerized tomography (CT) scanners. This may result in incorrect operation of the monitor and/or cause an inaccurate reading.
- DO NOT use this monitor in oxygen rich environments or near flammable gas.
- Consult with your physician before using this monitor if you have common arrhythmias such as atrial or ventricular premature beats or atrial fibrillation; arterial sclerosis; poor perfusion; diabetes; pregnancy; pre-eclampsia or renal disease. NOTE that any of these conditions in addition to patient motion, tremors or shivering may affect the measurement reading.
- To help avoid strangulation, keep the air tube and AC adapter (optional accessory for EZ Large (HEM-7183-L)) cable away from infants, toddlers and children.
- This product contains small parts that may cause a choking hazard if swallowed by infants, toddlers and children.

AC Adapter (optional accessory for EZ Large (HEM-7183-L)) Handling and Usage

- DO NOT use the AC adapter if this monitor or the AC adapter cable is damaged. If this monitor or the cable is damaged, turn off the power and unplug the AC adapter immediately.
- Plug the AC adapter into the appropriate voltage outlet. DO NOT use in a multi-outlet plug.
- NEVER plug in or unplug the AC adapter from the electric outlet with wet hands.
- DO NOT disassemble or attempt to repair the AC adapter.

Battery Handling and Usage

- Keep the batteries out of the reach of infants, toddlers and children.

Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, may result in minor or moderate injury to the user or patient, or cause damage to the equipment or other property.

- Consult with your physician before using this monitor on an arm where intravascular access or therapy, or an arterio-venous (A-V) shunt, is present because of temporary interference to blood flow and could result in injury.
- Consult with your physician before using this monitor if you have had a mastectomy or lymph node clearance.
- Consult with your physician before using this monitor if you have severe blood flow problems or blood disorders as cuff inflation can cause bruising.
- ONLY inflate the arm cuff when it is applied on your upper arm.
- Remove the arm cuff if it does not start deflating during a measurement.
- DO NOT use this monitor for any purpose other than measuring blood pressure.
- During measurement, make sure that no mobile device or any other electrical device that emits electromagnetic fields is within 30 cm of this monitor. This may result in incorrect operation of the monitor and/or cause an inaccurate reading.
- DO NOT disassemble or attempt to repair this monitor or other components. This may cause an inaccurate reading.
- DO NOT use in a location where there is moisture or a risk of water splashing this monitor. This may damage this monitor.
- DO NOT use this monitor in a moving vehicle such as in a car or on an aircraft.
- DO NOT drop or subject this monitor to strong shocks or vibrations.
- DO NOT use this monitor in places with high or low humidity or high or low temperatures. Refer to section 3.
- During measurement, observe the arm to ensure that the monitor is not causing prolonged impairment to blood circulation.
- DO NOT use this monitor with other medical electrical (ME) equipment simultaneously. This may result in incorrect operation of the devices and/or cause an inaccurate reading.
- Avoid bathing, drinking alcohol or caffeine, smoking, exercising and eating for at least 30 minutes before taking a measurement.
- Rest for at least 5 minutes before taking a measurement.
- Remove tight-fitting or thick clothing from your arm while taking a measurement.
- Remain still and DO NOT talk while taking a measurement.
- ONLY use this arm cuff on persons whose arm circumference is within the specified range of the cuff.
- Ensure that this monitor has acclimated to room temperature before taking a measurement. Taking a measurement after an extreme temperature change could lead to an inaccurate reading. It is recommended that you wait for approximately 2 hours for the monitor to warm up or cool down when the monitor is used in an environment within the temperature specified as operating conditions after it is stored either at the maximum or at the minimum storage temperature. For additional information on operating and storage / transport temperature, refer to section 3.
- DO NOT use this monitor after the durable period has ended. Refer to section 3.
- DO NOT crease the arm cuff or the air tube excessively.
- DO NOT fold or kink the air tube while taking a measurement. This may cause an injury by interrupting blood flow.
- To unplug the air plug, pull on the plastic air plug at the base of the tube, not the tube itself.
- ONLY use the AC adapter (optional accessory for EZ Large (HEM-7183-L)), arm cuff, batteries and accessories specified for this monitor. Use of unsupported AC adapters, arm cuffs and batteries may damage your monitor. See "Optional Accessories".
- ONLY use the approved arm cuff for this monitor. Use of other arm cuffs may result in incorrect readings.
- Read and follow the "Correct Disposal of This Product" in section 4 when disposing of the device and any used accessories or optional parts.

AC Adapter (optional accessory for EZ Large (HEM-7183-L)) Handling and Usage

- Fully insert the AC adapter into the outlet.
- When unplugging the AC adapter from the outlet, be sure to safely pull from the AC adapter. DO NOT pull from the AC adapter cable.
- When handling the AC adapter cable:
  - DO NOT damage it. / DO NOT break it. / DO NOT tamper with it. / DO NOT pinch it. / DO NOT bend it excessively. / DO NOT twist it. / DO NOT use it if it is gathered in a bundle. / DO NOT place it under heavy objects.
- Wipe any dust off of the AC adapter.
- Unplug the AC adapter when not in use.
- Unplug the AC adapter before wiping this monitor.

Battery Handling and Usage

- DO NOT insert batteries with their polarities incorrectly aligned.
- ONLY use 4"AA" alkaline or manganese batteries with this monitor.
- DO NOT use other types of batteries. DO NOT use new and used batteries together. DO NOT use different brands of batteries together.
- Remove the batteries if this monitor will not be used for a long period of time.
- If battery fluid should get in your eyes, immediately rinse with plenty of clean water. Consult with your physician immediately.
- If battery fluid should get on your skin or clothes, wash your skin immediately with plenty of clean, lukewarm water. If irritation, injury or pain persists, consult with your physician.
- DO NOT use batteries after their expiration date.
- Periodically check the batteries to ensure they are in good working condition.

General Notices

- To stop a measurement, press the [START/STOP] button while taking a measurement.
- When you take a measurement on the right arm, the air tube should be at the side of your elbow. Be careful not to rest your arm on the air tube.



- Blood pressure may differ between the right and left arm, and may result in a different measurement value. Always use the same arm for measurements. If the values between both arms differ substantially, check with your physician which arm to use for your measurements.
- When using an AC adapter, make sure not to place your monitor in a location where it is difficult to plug and unplug the AC adapter.

Battery Handling and Usage

- Disposal of used batteries should be carried out in accordance with local regulations.
- The supplied batteries may have a shorter life span than new batteries.
- Replacing batteries will not delete previous readings.

1 Error Messages and Troubleshooting

If any of the below problems occur during measurement, check to make sure that the other electrical devices within 30 cm of the monitor. If the problem persists, refer to the table below.

Display/Problem	Possible Cause	Solution
E1 appears or the arm cuff does not inflate.	The [START/STOP] button was pressed while the arm cuff is not applied.	Press the [START/STOP] button again to turn the monitor off.
	Air plug is not completely inserted.	Insert the air plug securely.
	The arm cuff is not applied correctly.	Apply the arm cuff correctly, then take another measurement. Refer to section 4 of instruction manual 2.
	Air is leaking from the arm cuff.	Replace the arm cuff with a new one. Refer to section 10 of instruction manual 2.
E2 appears or a measurement cannot be completed after the arm cuff inflates.	Moving or talking during a measurement causes the arm cuff to not inflate sufficiently.	Remain still and do not talk during a measurement. If "E2" appears repeatedly, inflate the arm cuff manually until the systolic pressure is 30 to 40 mmHg above your previous readings. Refer to the end of instruction manual 2.
	The systolic pressure is above 210 mmHg and a measurement cannot be taken.	Do not touch the arm cuff and/or bend the air tube while taking a measurement. If inflating the arm cuff manually, refer to the end of instruction manual 2.
E3 appears	The arm cuff is inflated exceeding the maximum allowable pressure.	Moving or talking during a measurement results in vibrations that disrupt the measurement.
E4 appears	Moving or talking during a measurement results in vibrations that disrupt the measurement.	Remain still and do not talk during a measurement.
E5 appears	The pulse rate is not detected correctly.	Apply the arm cuff correctly, then take another measurement. Refer to section 4 of instruction manual 2. Remain still and sit correctly during a measurement.
Er appears	The monitor has malfunctioned.	Press the [START/STOP] button again. If "Er" still appears, contact your OMRON retail outlet or distributor.
Display flashes	The pulse rate is not detected correctly.	Apply the arm cuff correctly, then take another measurement. Refer to section 4 of instruction manual 2. Remain still and sit correctly during a measurement.
Batteries are low.	Replacing all 4 batteries with new ones is recommended. Refer to section 3 of instruction manual 2.	
and appears, or the monitor is turned off unexpectedly during a measurement.	Batteries are depleted.	Immediately replace all 4 batteries with new ones. Refer to section 3 of instruction manual 2.
Nothing appears on the display of the monitor.	Battery polarities are not properly aligned.	Check the battery installation for proper alignment. Refer to section 3 of instruction manual 2.
Readings appear too high or too low.	Blood pressure varies constantly. Many factors including stress, time of day, and/or how you take the air, may affect your blood pressure. Review sections 2, 4 and 5 of instruction manual 2.	
Any other problem occurs.	Press the [START/STOP] button to turn the monitor off, then press it again to take a measurement. If the problem continues, remove all batteries and wait for 30 seconds. Then re-install the batteries. If the problem still persists, contact your OMRON retail outlet or distributor.	

2 Maintenance

2.1 Maintenance

To protect your monitor from damage, follow the directions below: Changes or modifications not approved by the manufacturer will void the user warranty.

⚠ Precaution

DO NOT disassemble or attempt to repair this monitor or other components. This may cause an inaccurate reading.

2.2 Storage

- Store your monitor and other components in a clean, safe location.
- Gently fold the air tube into the arm cuff. Note: Do not bend or crease the air tube excessively.
- Do not store your monitor and other components:
  - If your monitor and other components are wet.
  - In locations exposed to extreme temperatures, humidity, direct sunlight, dust or corrosive vapors such as bleach.
  - In locations exposed to vibrations or shocks.

2.3 Wiping the Monitor

- Do not use any abrasive or volatile cleaners.
- Use a soft dry cloth or a soft cloth moistened with mild (neutral) detergent to wipe your monitor and arm cuff, and then wipe them with a dry cloth.
- Do not wash or immerse your monitor and arm cuff or other components in water.
- Do not use gasoline, thinners or similar solvents to wipe your monitor and arm cuff or other components.

2.4 Calibration and Service

- The accuracy of this blood pressure monitor has been carefully tested and is designed for a long service life.
- It is generally recommended that the unit inspected every two years to ensure correct functioning and accuracy. Please consult your authorised OMRON dealer or the OMRON Customer Service at the address given on the packaging or attached literature.

3 Specifications

Product description	Automatic Blood Pressure Monitor
Model	EZ Power (HEM-7183-C)/ EZ Large (HEM-7183-L)
Display	LCD digital display
Cuff pressure range	0 to 299 mmHg
Blood pressure measurement range	SYS: 60 to 260 mmHg DIA: 40 to 215 mmHg
Pulse measurement range	40 to 180 beats / min.
Accuracy	Pressure: ±3 mmHg Pulse: ±5 % of display reading
Measurement method	Oscillometric method
Operation mode	Continuous operation
IP classification	Monitor: IP21 AC adapter: IP21 (HHP-CM01)/IP22 (HHP-CM01, HHP-CH01)
Rating	DC6 V 4 W
Power source	4 "AA" batteries 1.5 V or AC adapter (INPUT: AC 100 - 240 V 50 - 60 Hz 0.12 - 0.065 A)
Battery life	Approx. 1500 measurements (Using new alkaline batteries and included arm cuff. Depending on the type of battery and conditions.)
Durable period (Service life)	Monitor: 5 years or the time when reaching 30000 times of use. / Cuff: 5 years or the time when reaching 10000 times of use. / AC adapter: 5 years
Operating conditions	+10 to +40 °C / 15 to 90 % RH (non-condensing) / 800 to 1060 hPa
Storage / Transport conditions	-20 to +60 °C / 10 to 90 % RH (non-condensing) / 500 to 1060 hPa
Weight	Monitor: approx. 260 g (not including batteries) Arm cuff for EZ Power (HEM-7183-C): approx. 110 g Arm cuff for EZ Large (HEM-7183-L): approx. 170 g
Dimensions	Monitor: approx. 98 mm (W) × 79 mm (H) × 138 mm (L) / Arm cuff for EZ Power (HEM-7183-C): approx. 146 mm × 466 mm (air tube: 610 mm) / Arm cuff for EZ Large (HEM-7183-L): approx. 145 mm × 594 mm (air tube: 750 mm)
Cuff circumference applicable to the monitor	17 to 42 cm (included arm cuff for EZ Power (HEM-7183-C): 22 to 32 cm / for EZ Large (HEM-7183-L): 22 to 42 cm)
Memory	Stores up to 30 readings
Contents	Monitor, arm cuff (HEM-CR24 for EZ Power (HEM-7183-C) / HEM-RML31 for EZ Large (HEM-7183-L)), AC adapter (HHP-CM01 or HHP-CH01: included only in EZ Power (HEM-7183-C)), "4 A&D batteries", Instruction Manual 1 and 2, warranty card
Protection against electric shock	Internally powered ME equipment (when using only batteries) Class II ME equipment (when using AC adapter)
Applied part	Type BF (arm cuff)

Note

- These specifications are subject to change without notice.
- This monitor is investigated according to the clinical requirements of EN ISO 81060-2:2014 and complies with EN ISO 81060-2:2019+A1:2020+A2:2024. In the clinical validation study, KS was used on 85 subjects for determination of diastolic blood pressure.
- This monitor has not been validated for use on pregnant patients.
- IP classification is degrees of protection provided by enclosures in accordance with IEC 60529. This monitor and AC adapter (included only in EZ Power (HEM-7183-C)) are protected against solid foreign objects of 12.5 mm diameter and greater such as a finger. The monitor and AC adapter HHP-CM01 (included only in EZ Power (HEM-7183-C)) are protected against vertically falling water drops which may cause issues during a normal operation. The AC adapter HHP-CH01 and HHP-CM01 are protected against oblique falling water drops which may cause issues during a normal operation.
- Operation mode classification complies with IEC 60601-1.
- Please refer to "UDI [8012].x,x" for the software version/build number; "x,x,x" may consist of a set of 2 to 6 numbers.

4 Correct Disposal of This Product (Waste Electrical & Electronic Equipment)

This marking shown on the product or its literature, indicates that it should not be disposed of, with other household waste at the end of its working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate this product from other types of wastes and recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take this item for environmentally safe recycling.
Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product should not be mixed with other commercial waste for disposal.

5 Important Information regarding Electromagnetic Compatibility (EMC)

This device conforms to the EN 60601-1-2:2015+A1:2021 Electromagnetic Compatibility (EMC) standard.
Further documentation in accordance with this EMC standard is available at:
https://healthcare.omron.com/electro-magnetic-compatibility
Special precautions for this device on the website.

6 Guidance and Manufacturer's Declaration

- This OMRON product is produced under the strict quality system of OMRON HEALTHCARE Co., Ltd., Japan. The Core component for OMRON blood pressure monitors, which is the Pressure Sensor, is produced in Japan.
- Please report to the manufacturer and the regulatory authority in which you are established about any serious incident that has occurred in relation to this device.

OMRON

เครื่องวัดความดันโลหิตอัตโนมัติ

รุ่น EZ Power (HEM-7183-C)
EZ Large (HEM-7183-L)

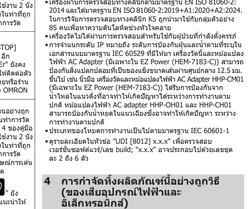
ภาษาไทย

คู่มือฉบับที่ 1: ข้อมูลด้านความปลอดภัยและข้อมูลอื่น ๆ

ดูข้อมูลสัญลักษณ์ได้ที่ส่วน "คำอธิบายสัญลักษณ์"

Intelli sense

CE 0197



คำนำ

ขอขอบคุณที่เลือกซื้อเครื่องวัดความดันโลหิตอัตโนมัติจาก OMRON เครื่องวัดความดันโลหิตนี้ใช้วิธีการวัดความดันโลหิตแบบ Oscillometric โดยเครื่องวัดความดันโลหิตจะตรวจจับการไหลเวียนของโลหิตของท่านผ่านหลอดเลือดแดงที่แขนของคุณและแปลการไหลเป็นเป็นค่าที่อ่านได้

คำแนะนำเพื่อความปลอดภัย

คู่มือนี้ของท่านจะให้ข้อมูลที่สำคัญเกี่ยวกับเครื่องวัดความดันโลหิตอัตโนมัติ OMRON เพื่อให้แน่ใจว่าการใช้เครื่องวัดความดันโลหิตนี้ได้อย่างปลอดภัยและถูกต้อง โปรดอ่านและทำความเข้าใจคำแนะนำทั้งหมดนี้ **หากคุณไม่เข้าใจคำแนะนำเหล่านี้หรือมีคำถามใด ๆ โปรดติดต่อตัวแทนจำหน่าย OMRON ในพื้นที่ของคุณก่อนที่จะใช้เครื่องวัดนี้ หากต้องการข้อมูลเฉพาะเกี่ยวกับความดันโลหิตของคุณ โปรดปรึกษาแพทย์ของคุณ**

วัตถุประสงค์การใช้งาน

วัตถุประสงค์ที่ตั้งไว้

อุปกรณ์นี้เป็นเครื่องวัดที่ออกแบบมาสำหรับการวัดความดันโลหิตและอัตราการเต้นของชีพจรในประชากรผู้ป่วยที่เป็นผู้ใหญ่ อุปกรณ์นี้จะตรวจจับลักษณะของการเต้นของหัวใจที่ผิดปกติระหว่างการวัด และแจ้งข้อมูลให้ทราบพร้อมกับผลการวัด

ผู้ป่วยที่ตั้งไว้

กลุ่มผู้ป่วยผู้ใหญ่

ผู้ใช้ที่ตั้งไว้

กลุ่มผู้ป่วยที่เป็นผู้ใหญ่ (รวมไปถึงตัวผู้ป่วยเอง) ที่สามารถเข้าใจคู่มือแนะนำการใช้งานนี้

ประโยชน์ทางคลินิก

สามารถวัดความดันโลหิตได้แบบไม่รุกล้ำและง่ายดายที่บ้าน

ประเภทการใช้

เครื่องวัดความดันโลหิตนี้ สามารถใช้กับผู้ป่วยได้หลายคน ๆ และผู้ป่วยหลายราย

ข้อจำกัด

ขอบเขตของผู้ป่วยต้องอยู่ระหว่าง 17 - 42 ซม.

ข้อบ่งชี้

อุปกรณ์นี้สำหรับใช้โดยผู้ที่มีสุขภาพแข็งแรง ผู้ป่วยที่มีภาวะความดันโลหิตสูง ผู้ป่วยที่ให้ความสำคัญกับสุขภาพในครัวเรือนทั่วไปในสถานที่ใช้งานที่บ้านสำหรับการวัดความดันโลหิตและชีพจร

การรับและการตรวจสอบเครื่องวัด

นำเครื่องวัดความดันโลหิตนี้และส่วนประกอบอื่นออกจากบรรจุภัณฑ์และตรวจสอบความเสียหาย หากเครื่องวัดความดันโลหิตนี้หรือส่วนประกอบอื่นใดเกิดความเสียหาย ห้ามใช้งานและให้ปรึกษาหารือกับตัวแทนจำหน่าย OMRON ในท้องถิ่นของคุณ

ข้อมูลความปลอดภัยที่สำคัญ

อ่านข้อมูลความปลอดภัยที่สำคัญในคู่มือแนะนำการใช้งานนี้ก่อนใช้งานเครื่องวัดความดันโลหิตนี้ เพื่อความปลอดภัยของคุณ ปฏิบัติตามคู่มือแนะนำการใช้งานนี้อย่างเคร่งครัด

เก็บคู่มือแนะนำการใช้งานนี้ไว้เพื่อใช้อ้างอิงในอนาคต **สำหรับข้อมูลเฉพาะเจาะจงเกี่ยวกับความดันโลหิตของคุณ โปรดปรึกษาแพทย์ของคุณ**

ข้อบ่งใช้

แอลกอฮอล์ที่อาจจะเกิดอันตรายขึ้นได้ ซึ่งจำเป็นให้เกิดการเผาไหม้อย่างรุนแรงจนต้องได้รับการรักษาทางการแพทย์ทันที

- ห้ามฉีดบริการรักษา (รวมถึงการฉีดยาเพื่อบรรเทาวิธีอาการรักษาใด ๆ) ขณะรับประทานอาหารเครื่องวัดความดันโลหิตนี้ในขณะที่ผู้ป่วยกำลังรับประทานอาหารทางหลอดเลือดดำ และ/หรือในขณะที่ผู้ป่วยกำลังรับประทานอาหารทางหลอดเลือดดำ และ/หรือในขณะที่ผู้ป่วยกำลังรับประทานอาหารทางหลอดเลือดดำ
- ห้ามใช้เครื่องวัดความดันโลหิตนี้ในสภาพแวดล้อมที่มีออกซิเจนสูง หรือใกล้กับก๊าซไวไฟ
- ห้ามทำการใช้งานเครื่องวัดความดันโลหิตนี้ในสภาพแวดล้อมที่มีการทำงานด้วยคลื่นความถี่สูง (HF) เครื่องถ่ายภาพด้วยคลื่นแม่เหล็กไฟฟ้า (MRI) เครื่องถ่ายภาพรังสีด้วยระบบคอมพิวเตอร์ (CT) หรือในสภาพแวดล้อมที่มีความเข้มข้นของออกซิเจนสูง หรือใกล้กับก๊าซไวไฟ
- ห้ามใช้เครื่องวัดความดันโลหิตนี้ในสภาพแวดล้อมที่มีออกซิเจนสูง หรือใกล้กับก๊าซไวไฟ
- ห้ามทำการใช้งานเครื่องวัดความดันโลหิตนี้ในสถานพยาบาลที่ใช้ความถี่ในช่วงคลื่นสั้นหรือคลื่นไมโครเวฟบำบัด
- ห้ามใช้งานเครื่องวัดความดันโลหิตนี้ในสถานที่ที่มีความชื้นสูงหรือต่ำ หรืออุณหภูมิสูงหรือต่ำ ดูข้อมูลเพิ่มเติมได้ที่ส่วนที่ 3

OMRON

Máy đo huyết áp tự động

Mẫu EZ Power (HEM-7183-C)
EZ Large (HEM-7183-L)

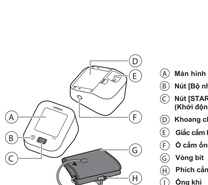
Tiếng Việt

Hướng dẫn sử dụng 1: An toàn và thông tin khác

Để biết thông tin về các biểu tượng, hãy tham khảo phần "Mô tả biểu tượng".

Intelli sense

CE 0197



A Màn hình
B Nút [Bộ nhớ]
C Nút [START/STOP] (Khởi động/dừng lại)
D Khoang chứa đèn
E Giắc cắm bộ chuyển đổi AC
F Ổ cắm ống khí
G Vòng bít
H Phích cắm ống khí
I Ống khí

Giới thiệu

Cảm ơn bạn đã mua Máy đo huyết áp tự động OMRON. Huyết áp là số này sử dụng phương pháp dao động để đo huyết áp. Điều này có nghĩa là máy đo huyết áp này sẽ phát hiện chuyển động của mỗi nhịp đập động mạch cánh tay và chuyển đổi các chuyển động này thành kết quả đo kỹ thuật số.

Hướng dẫn an toàn

Hướng dẫn sử dụng này cung cấp cho bạn thông tin quan trọng về Máy đo huyết áp tự động OMRON. Đã đảm bảo sử dụng máy đo huyết áp này an toàn và đúng cách, hãy ĐỌC và HIỂU tất cả các hướng dẫn sau đây. **Nếu bạn không hiểu các hướng dẫn này hoặc có bất kỳ câu hỏi nào, hãy liên hệ với đại diện OMRON tại địa phương trước khi thử sử dụng máy đo huyết áp này. Để biết thông tin cụ thể về huyết áp của bạn thân, hãy tham khảo ý kiến bác sĩ của bạn.**

Mục đích sử dụng

Mục đích dự kiến

Máy đo huyết áp tự động đo kỹ thuật số dựng để đo huyết áp và phát hiện nhịp đập mạch cánh tay ở người trưởng thành. Thiết bị này phù hợp để sử dụng tại hộ gia đình của người trưởng thành và chỉ bao điều này thông qua một biểu tượng cung kết quả đo.

Bệnh nhân dự kiến

Đối tượng bệnh nhân người lớn

Người dùng dự kiến

Người lớn (có thể bao gồm chính bệnh nhân) có thể hiểu được hướng dẫn sử dụng này.

Lợi ích lâm sàng

Huyết áp của bệnh nhân có thể được đo không xâm lấn và đơn giản hơn.

Loại sử dụng

Máy đo huyết áp này được thiết kế để sử dụng nhiều lần cho nhiều bệnh nhân.

Hạn chế

Chu vi cánh tay của bệnh nhân phải từ 17 - 42 cm.

Chỉ định

Thiết bị này được sử dụng bởi những người khỏe mạnh, bệnh nhân tăng huyết áp, bệnh nhân có ý thức về sức khỏe trong các hộ gia đình nói chung, cho mục đích đo huyết áp và nhịp tim.

Kiểm tra nghiêm thu

Lấy máy đo huyết áp mới và các bộ phận khác ra khỏi bao bì và kiểm tra xem có bị hư hỏng không. Nếu máy đo huyết áp này hoặc bất kỳ bộ phận nào khác bị hư hỏng, KHÔNG ĐƯỢC SỬ DỤNG và hãy tham khảo ý kiến từ đại diện OMRON tại địa phương.

Thông tin an toàn quan trọng

Đọc Thông tin an toàn quan trọng trong hướng dẫn sử dụng này trước khi dùng máy đo huyết áp. Tuân thủ hoàn toàn theo hướng dẫn sử dụng này vì sự an toàn của bạn.

Giữ tại để tham khảo về sau. **Để biết thông tin cụ thể về huyết áp của bạn thân, hãy tham khảo ý kiến bác sĩ của bạn.**

Chống chỉ định

- KHÔNG ĐƯỢC sử dụng máy đo huyết áp này trên cánh tay bị thương hoặc đang điều trị y tế.
- KHÔNG ĐƯỢC quấn vòng bít khi đang truyền nhỏ giọt tĩnh mạch hoặc truyền máu.
- KHÔNG ĐƯỢC sử dụng máy đo huyết áp này cho trẻ sơ sinh, trẻ mới biết đi, trẻ nhỏ hoặc những người không có khả năng biểu đạt.

Tác dụng phụ

- Tiềm hành đo thường xuyên hơn mức cần thiết có thể gây bầm tím do cản trở lưu thông dòng máu.
- Bơm hơi lên một mức áp suất cao hơn mức cần thiết có thể dẫn đến bầm tím cánh tay ở vị trí quấn vòng bít. GHI CHÚ: thuật ngữ khác "Nếu áp suất tâm thu của bạn vượt hơn 210 mmHg" ở phần cuối của hướng dẫn sử dụng 2 để biết thêm thông tin.
- Ngừng sử dụng máy đo huyết áp nếu vật liệu không kiểm bác sĩ nếu bạn cảm thấy kích ứng hoặc khó chịu trên da.

Cảnh báo

Chỉ ra một tình huống có khả năng nguy hiểm, nếu không tránh, có thể gây ra tử vong hay chấn thương nghiêm trọng.

- KHÔNG ĐƯỢC điều chỉnh thuốc (bao gồm thay thế việc sử dụng bất kì loại thuốc hoặc phương thức điều trị nào) dựa trên kết quả đo từ máy đo huyết áp này. Dùng thuốc theo chỉ định của bác sĩ. Chỉ bác sĩ mới được phép chẩn đoán và điều trị cho chứng cao huyết áp và các bệnh liên quan đến tim.
- TUYỆT ĐỐI KHÔNG tự chẩn đoán hoặc điều trị tự trên kết quả đo. LUÔN tham khảo ý kiến bác sĩ của bạn.
- Nếu bạn đang gặp bất kỳ triệu chứng hay mối lo ngại gì, hãy liên hệ với bác sĩ.
- KHÔNG ĐƯỢC tri hoãn/dừng việc kiểm tra sức khỏe định kỳ hoặc thăm khám bác sĩ dựa trên kết quả ban nhận được từ máy đo huyết áp này.
- KHÔNG ĐƯỢC sử dụng máy đo huyết áp này trong các khu vực chứa thiết bị phẫu thuật tần số cao (HF), thiết bị chụp cộng hưởng từ (MRI), máy chụp cắt lớp vi tính (CT). Điều này có thể gây ra hoạt động không bình thường của máy đo huyết áp và/ hoặc khiến kết quả đo không còn chính xác.
- KHÔNG ĐƯỢC sử dụng máy đo huyết áp này trong môi trường giàu oxy hoặc gần khí dễ cháy.
- Tham khảo ý kiến bác sĩ trước khi sử dụng máy đo huyết áp nếu nếu bạn bị chứng rối loạn nhịp tim thông thường như ngoại tâm thu thất hoặc ngoại tâm thu nhĩ hoặc rung nhĩ; xơ cứng động mạch; truyền máu kém; tiểu đường; mang thai; tiền sản giật hoặc bệnh thận. LƯU Ý rằng triệu chứng bất kỳ đã nêu cũng với động tác của bệnh nhân, run hậy hoặc rung động có thể ảnh hưởng đến kết quả đo.
- Để tránh bị tai nạn, hãy để ống khí và dây nguồn xa khỏi tầm với của trẻ em.
- Chỉ sử dụng bộ chuyển đổi AC được chỉ định cho máy đo huyết áp này. Việc sử dụng bộ chuyển đổi AC khác có thể khiến kết quả đo không chính xác.
- Không sử dụng máy đo huyết áp này ở những nơi có thể nhận được tín hiệu điện thoại di động hoặc các thiết bị điện tử khác có thể gây ra sự cố

OMRON

IM2-HEM-7183-CAP/HEM-7183-LAP-01-06/2024
3150320-0B

Automatic Blood Pressure Monitor
เครื่องวัดความดันโลหิตอัตโนมัติ
Monitor Tekanan Darah Otomatis
Máy đo huyết áp tự động
Pemantau Tekanan Darah Automatik

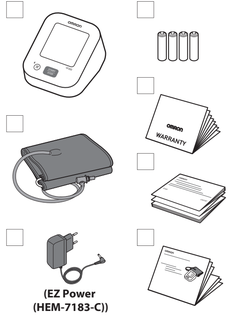
Model **EZ Power (HEM-7183-C)**
EZ Large (HEM-7183-L)



Intelli sense™

1 Package Contents

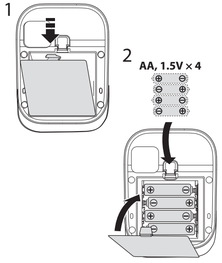
TH อุปกรณ์ที่ให้มาในกล่อง
ID Isi Kemasan
VI Các chi tiết trong bao bì
MS Kandungan Bungkusan



(EZ Power (HEM-7183-C))

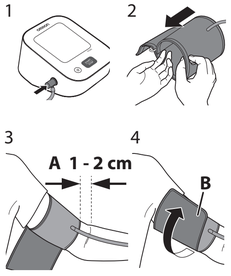
3 Inserting Batteries

TH การใส่แบตเตอรี่
ID Memasukkan Baterai
VI Lắp pin
MS Memasukkan Bateri



4 Applying the Arm Cuff

TH การใช้ผ้าพันแขน
ID Memasang Manset
VI Sử dụng túi hơi buộc cánh tay
MS Menggunakan Kuf Lengan



A. Tube side of the cuff should be 1 - 2 cm above the inside of your elbow.
B. Make sure that the air tube is on the inside of your arm and wrap the cuff securely so it can no longer slip round.

A. ด้านท่อลมของผ้าพันแขนควรอยู่สูงกว่าด้านในข้อศอก 1 – 2 ซม.
B. ตรวจสอบว่าท่อลมอยู่บนแขนด้านในและพันผ้าพันแขนให้แน่นเพื่อไม่ให้เลื่อนไปมา

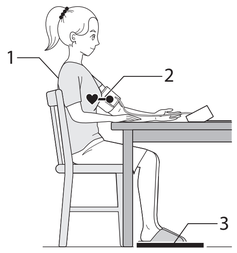
A. Sisi tabung manset harus berada 1 - 2 cm di atas siku bagian dalam Anda.
B. Pastikan selang udara berada di bagian dalam lengan, lalu bungkus manset dengan aman agar tidak tergelincir.

A. Mặt ống của vòng bít phải cao hơn mặt trong khuỷu tay 1 - 2 cm.
B. Đảm bảo rằng ống khí nằm ở mặt trong cánh tay của bạn và quấn chặt vòng bít để không bị trượt ra.

A. Bahagian tiub kaf hendaklah 1 - 2 cm di atas bahagian dalam siku anda.
B. Pastikan tiub udara di sebelah dalam lengan anda dan balut kaf dengan ketat supaya ia tidak lagi bergerak.

5 Sitting Correctly

TH การนั่งในท่าที่ถูกต้อง
ID Duduk dengan Benar
VI Ngồi đúng tư thế
MS Duduk dengan Betul



Relax and sit comfortably. Remain still and do not talk.
1. Keep your back and arm supported.
2. Keep the arm cuff at the same level as your heart.
3. Keep your feet flat and your legs uncrossed.

นั่งผ่อนคลาย นั่งนิ่ง ๆ อย่าพูดคุย
1. เอนหลังและแขนท้าวแขน
2. ผ้าพันแขนควรอยู่ระดับเดียวกับหัวใจของคุณ
3. วางเท้าราบกับพื้นและอย่านั่งไขว้ห่าง

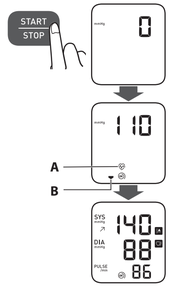
Bersantai dan duduk dengan nyaman. Tetap diam dan jangan bicara.
1. Tetap topang punggung dan lengan Anda.
2. Letakkan manset dengan ketinggian yang sama sesuai jantung Anda.
3. Kaki Anda harus tetap rata dan kaki Anda tidak menyilang.

Thư giãn và ngồi thoải mái. Không cử động và không nói chuyện.
1. Tựa lưng và cánh tay.
2. Giữ cho vòng bít nằm ngang tim.
3. Giữ bàn chân nằm phẳng và không bắt chéo chân.

Tenangkan diri dan duduk dengan selesa. Jangan bergerak dan jangan bercakap.
1. Pastikan bahagian belakang dan lengan anda disokong.
2. Pastikan kaf lengan pada paras yang sama dengan jantung anda.
3. Pastikan tapak kaki anda rata dan kaki tidak disilangkan.

6 Taking a Measurement

TH การทำการวัด
ID Melakukan Pengukuran
VI Tiến hành đo
MS Mengambil Ukuran



1. Press the [START/STOP] button.
A: Flashes at every heartbeat.
B: Appears while the cuff is deflating.
2. The reading is saved automatically.

1. กดปุ่ม ปุ่ม [START/STOP] (เริ่ม/หยุด)
A: กระพริบทุกจังหวะเต้นของหัวใจ
B: ปรากฏขึ้นขณะที่ผ้าพันแขนกำลังคลายออก
2. ค่าที่อ่านจะถูกบันทึกไว้อัตโนมัติ

1. Tekan kembali tombol [START/STOP] (mulai/berhenti).
A: Berkedip di setiap detak jantung.
B: Muncul saat manset mengempis.
2. Hasil disimpan otomatis.

1. Nhấn Nút [START/STOP] (Khởi động/dừng lại).
A: Nhấp nháy theo từng nhịp tim.
B: Hiện lên khi vòng bít đang xì khí.
2. Kết quả đo sẽ được lưu tự động.

1. Tekan butang Butang [START/STOP] (MULA / BERHENTI).
A: Berkelip dengan setiap denyutan jantung.
B: Muncul semasa deflasi kaf.
2. Bacaan disimpan secara automatik.

Error messages or other problems? Refer to:
สัญลักษณ์และข้อความบ่งบอกข้อผิดพลาดหรือปัญหาอื่นๆ โปรดดูที่:
Pesan kesalahan atau masalah lain? Lihat:
Thông báo lỗi hoặc vấn đề khác? Tham khảo:
Mesej ralat atau masalah lain? Rujuk kepada:

E1
E2
• • •



Instruction Manual 1
2.

Instruction Manual 2: Operational Instructions

TH คู่มือแนะนำการใช้งาน 2: คำแนะนำในการใช้งาน
ID Buku Petunjuk 2: Petunjuk Operasional
VI Hướng dẫn sử dụng 2: Hướng dẫn vận hành
MS Manual Arahan 2: Arahan Operasi

Read Instruction Manual 1 and 2 before use.
อ่านคู่มือแนะนำการใช้งาน 1 และ 2 ก่อนใช้งาน
Baca Buku Petunjuk 1 dan 2 sebelum digunakan.
Đọc Hướng dẫn sử dụng 1 và 2 trước khi dùng.
Baca Manual Arahan 1 dan 2 sebelum guna.

2 Preparing for a Measurement

TH การเตรียมความพร้อมในการวัด
ID Persiapan untuk Pengukuran
VI Chuẩn bị tiến hành đo
MS Persediaan untuk Membuat Ukuran

30 minutes before
30 นาทีก่อนการวัด
30 menit sebelumnya
30 phút trước khi đo
30 minit sebelumnya

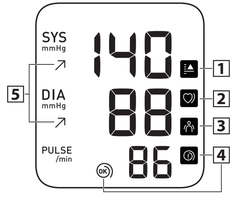


5 minutes before: Relax and rest.
5 นาทีก่อนการวัด: ผ่อนคลายและร้องในท่าที่สบาย
5 menit sebelumnya: Rileks dan istirahat.
5 phút trước khi đo: Thư giãn và nghỉ ngơi.
5 minit sebelumnya: Bertenang dan berehat.



7 Checking Readings

TH การตรวจสอบค่าที่วัดได้
ID Mengecek hasil pengukuran
VI Kiểm tra kết quả đo
MS Memeriksa Bacaan



1	**Appears if "SYS" is 135 mmHg or above and/or "DIA" is 85 mmHg* or above.** สัญลักษณ์ปรากฏขึ้นเมื่อค่าความดันตัวบน "SYS" เท่ากับหรือมากกว่า 135 mmHg และ/หรือค่าความดันตัวล่าง "DIA" เท่ากับหรือมากกว่า 85 mmHg* Muncul jika "SYS" lebih tinggi dari 135 mmHg dan/atau "DIA" lebih tinggi dari 85 mmHg*.	Hiện lên nếu "SYS" (huyết áp tâm thu) có giá trị 135 mmHg trở lên và/hoặc "DIA" (huyết áp tâm trương) có giá trị 85 mmHg* trở lên. Muncul jika bacaan "SYS" 135 mmHg atau lebih tinggi dan/atau "DIA" 85 mmHg* atau lebih tinggi.	
2	**Appears when an irregular rhythm** is detected during a measurement. If it continues to appear, consulting with your physician is recommended.** ปรากฏเมื่อตรวจจับจังหวะการเต้นผิดปกติ** ขณะทำการวัดความดันหากยังแสดงผลอยู่ แนะนำให้ปรึกษาแพทย์	Muncul saat irama jantung tak beraturan** terdeteksi selama pengukuran. Jika terus muncul, sebaiknya konsultasikan dengan dokter Anda. Hiện lên khi phát hiện nhịp không đều** trong quá trình đo. Nếu biểu tượng này vẫn tiếp tục xuất hiện, hãy tham khảo ý kiến bác sĩ.	Muncul apabila rentak tidak sekata** dikesan semasa pengukuran. Jika muncul secara berterusan, anda disarankan untuk berunding dengan doktor anda.

3	**Alerts you of any body movement that will affect the blood pressure readings. Remove the arm cuff, wait 2 - 3 minutes and try again.** แจ้งเตือนว่ามีการเคลื่อนไหวจากยที่ส่งผลต่อการวัดค่าความดันโลหิต ถอดผ้าพันแขนออก รอ 2-3 นาทีแล้วลองอีกครั้ง	Memberi peringatan kepada Anda jika terdapat gerakan tubuh yang akan mempengaruhi hasil pengukuran tekanan darah. Lepaskan manset dari lengan, tunggu 2-3 menit, lalu coba lagi.	Cảnh báo cho bạn khi có bất kỳ chuyển động cơ thể nào gây ảnh hưởng đến việc đọc kết quả huyết áp. Tháo vòng bít, đợi 2 - 3 phút và thử lại.
4	**The cuff is tight enough.** ผ้าพันแขนแล้วแน่นพอดี Manset sudah cukup kencang. Vòng bít đủ chặt. Kaf cukup ketat.		**Apply the cuff again MORE TIGHTLY.** พันผ้าพันแขนอีกครั้งให้แน่นกว่าเดิม Pasang ulang manset dengan LEBIH KENCANG. Buộc lại vòng bít CHẶT HƠN. Pakai kaf sekali lagi dengan LEBIH KETAT.
5	**Appears when your systolic and/or diastolic blood pressure readings are higher than the previous readings.** ปรากฏขึ้นเมื่อความดันตัวบนและ/หรือความดันตัวล่างงมากกว่าครั้งก่อนหน้า Muncul ketika pembacaan tekanan darah sistolik dan/atau diastolik Anda lebih tinggi dari pembacaan sebelumnya.	Hiện lên khi kết quả huyết áp tâm thu và/hoặc huyết áp tâm trương của bạn cao hơn kết quả trước đó. Muncul apabila bacaan tekanan darah sistolik dan/atau diastolik lebih tinggi daripada bacaan sebelumnya.	

*** The high blood pressure definition is based on the 2023 ESH Guideline.**
**** An irregular heartbeat rhythm is defined as a rhythm that is 25 % less or 25 % more than the average rhythm detected while your monitor is measuring blood pressure.**

* ค่าจำกัดความความดันโลหิตสูงอิตามเกณฑ์ 2023 ESH Guideline
** ภาวะหัวใจเต้นผิดปกติถือภาวะที่จังหวะการเต้นน้อยหรือมากกว่าค่าเฉลี่ยที่พบ 25% ขณะที่คุณทำการวัดความดันโลหิต

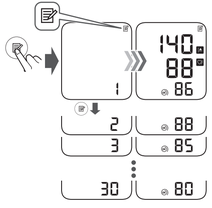
* Definisi tekanan darah tinggi didasarkan pada Pedoman ESH tahun 2023.
** Irama detak jantung tak beraturan didefinisikan sebagai irama yang 25% kurang dari atau 25% lebih dari irama rata-rata yang terdeteksi saat monitor Anda mengukur tekanan darah.

* Định nghĩa về huyết áp cao dựa trên Hướng dẫn về ESH 2023.
** Nhịp tim bất thường được định nghĩa là nhịp tim thấp hơn 25% hoặc cao hơn 25% so với nhịp tim trung bình được phát hiện trong khi máy đo huyết áp của bạn đang đo huyết áp.

*Definisi tekanan darah tinggi berdasarkan Garis Panduan ESH 2023.
**Denyutan jantung tak teratur ditakrifkan sebagai rentak yang 25% kurang atau 25% lebih daripada rentak purata yang dikesan semasa pemantau anda mengukur tekanan darah.

8 Using Memory Functions

TH การใช้ฟังก์ชั่นหน่วยความจำ
ID Menggunakan Fungsi Memori
VI Sử dụng chức năng bộ nhớ
MS Menggunakan Fungsi Memori



Readings Stored in Memory

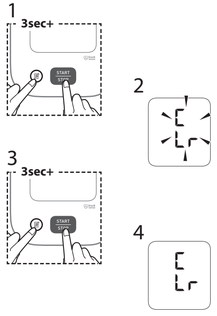
TH ค่าที่บันทึกไว้ในหน่วยความจำ
ID Membaca Memori Tersimpan
VI Kết quả đo được lưu trong bộ nhớ
MS Bacaan yang Disimpan dalam Memori

Stores up to 30 readings.
จัดเก็บค่าได้สูงสุด 30 ค่า
Menyimpan hingga 30 pembacaan.
Lưu trữ tối 30 kết quả đo.
Menyimpan hingga 30 bacaan.

Pressing and holding will scroll through the previous reading rapidly.
กดค้างเพื่อเลื่อนดูค่าก่อนหน้าอย่างรวดเร็ว
Dengan menekan dan menahan, Anda dapat menggulir dan melihat pembacaan sebelumnya dengan cepat.
Nhấn và giữ sẽ cuộn nhanh qua kết quả trước đó.
Menekan dan menahan akan menatal bacaan sebelumnya dengan pantas.

9 Restoring to the Default Settings

TH การกู้คืนการตั้งค่าเริ่มต้น
ID Memulihkan ke Pengaturan Default
VI Khôi phục cài đặt mặc định
MS Memulihkan ke Tetapan Lalai



If your systolic pressure is more than 210 mmHg: After the arm cuff starts to inflate, press and hold the [START/STOP] button until the monitor inflates 30 to 40 mmHg higher than your expected systolic pressure. Do not inflate above 299 mmHg.
หากความดันโลหิตตัวบนของคุณสูงกว่า 210 mmHg: หลังจากผ้าพันแขนเริ่มพองตัว กดปุ่ม ปุ่ม [START/STOP] (เริ่ม/หยุด) ค้างไว้จนกว่าเครื่องวัดจะปล่อยลมเข้าสูงกว่าความดันโลหิตตัวบนของคุณที่คาดไว้ 30 ถึง 40 mmHg อย่าอัดลมเกินกว่า 299 mmHg
Jika tekanan sistolik Anda lebih dari 210 mmHg: Setelah manset lengan mulai mengembang, tekan dan tahan tombol [START/STOP] (mulai/berhenti) hingga monitor mengembang 30 hingga 40 mmHg lebih tinggi dari tekanan sistolik yang diharapkan. Jangan mengembang di atas 299 mmHg.
Nếu áp suất tâm thu của bạn cao hơn 210 mmHg: Sau khi vòng bít bắt đầu căng lên, nhấn và giữ nút [START/STOP] (Khởi động/dừng lại) cho đến khi vòng bít tăng lên cao hơn từ 30 đến 40 mmHg so với huyết áp tâm thu dự kiến của bạn. Không bơm khí quá 299 mmHg.
Jika tekanan sistolik anda lebih daripada 210 mmHg: Selepas kaf lengan mula mengembang, tekan dan tahan butang [START/STOP] (MULA / BERHENT) sehingga pemantau mengembang 30 hingga 40 mmHg lebih tinggi daripada tekanan sistolik yang anda jangka. Jangan kembangkan melebihi 299 mmHg.

10 Optional Accessories

TH อุปกรณ์เสริม
ID Aksesori Opsional
VI Phụ kiện tùy chọn
MS Aksesori Perubatan Pilihan

Do not throw the air plug away. The air plug can be applicable to the optional cuff.
ห้ามทิ้งข้อต่อหลอด ข้อต่อท่อลมสามารถใช้ได้กับผ้าพันแขนเสริม
Jangan buang sumbat udara. Sumbat udara dapat dipasang pada manset opsional.
Không được vứt đầu nối ống khí đi. Đầu nối ống khí có thể được dùng cho vòng bít tùy chọn.
Jangan buang palam udara. Palam udara boleh digunakan pada kaf pilihan.

Arm Cuff



Model: HEM-RML31
22 - 42 cm

Model: HEM-CR24
22 - 32 cm
(Only for EZ Power (HEM-7183-C))

Model: HEM-CS24
17 - 22 cm

AC Adapter



Model: HHP-CM01
HHP-OH01
(For Australia)
(Only for EZ Large (HEM-7183-L))



Manufacturer	ผู้ผลิต Produsen	Nhà sản xuất Pengilang	**OMRON HEALTHCARE Co., Ltd.** 53, Kunotsubo, Terado-cho, Muko, KYOTO, 617-0002 JAPAN
EC REP EU-representative	ตัวแทนที่ได้รับมอบอำนาจในยุโรป (EU-representative) Perwakilan UE	Đại diện - EU Wakil EU	**OMRON HEALTHCARE EUROPE B.V.** Wegalaan 73, 2132 JD Hoofddorp, THE NETHERLANDS www.omron-healthcare.com
Importer in EU	ผู้นำเข้าในสหภาพยุโรป Importir di UE	Nhà nhập khẩu tại EU Pengimport di EU	
Asia Pacific HQ	สำนักงานใหญ่ในเอเชียแปซิฟิก Kantor Pusat Asia Pasifik	Trụ sở Khu vực Châu Á Thái Bình Dương Ibu Pejabat Asia Pasifik	**OMRON HEALTHCARE SINGAPORE PTE LTD.** 438B Alexandra Road, #08-01/02 Alexandra Technopark, Singapore 119968 www.omronhealthcare-ap.com
Production Facility	โรงงานผลิต Fasilitas Produksi	Cơ sở sản xuất Kemudahan Pengeluaran	**OMRON HEALTHCARE MANUFACTURING VIETNAM CO., LTD.** No.28 VSIP II, Street 2, Vietnam-Singapore Industrial Park II, Binh Duong Industry-Service-Urban Complex, Hoa Phu Ward, Thu Dau Mot City, Binh Duong Province, Vietnam

Issue Date / วันที่ออกจำหน่ายฉบับ / Tanggal Terbit / Ngày phát hành / Tarikh Keluaran : 2024-12-02

Made in Vietnam /ผลิตในเวียดนาม / Buatan Vietnam / Sản xuất tại Việt Nam / Buatan Vietnam

https://www.omronhealthcare-ap.com/